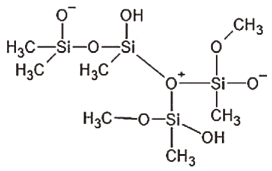
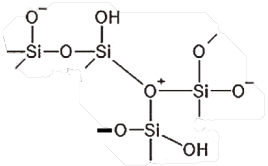
令和６年８月９日

「ワイン製造の基本　小規模ワイナリーのための製造技術」邦訳版（第１刷）正誤表

独立行政法人酒類総合研究所

ワイン製造技術書「ワイン製造の基本　小規模ワイナリーのための製造技術」（ヤイル・マーガリット著）邦訳版第１刷に次の誤りや分かりにくい点がありましたので、お詫びして訂正いたします。

掲載箇所	誤	正
※p.3 最下	この時の糖濃度は通常 15-17 ブリックスである.	このような変化が生じたときの糖濃度は、通常約 15-17 ブリックスである.
※p.49 11 行目	(d) 死滅期（Decline phase）	(d)死滅期又は衰退期（Decline phase）
p. 86 中ほど	１．タンパク質の安定化 ・・・つまり、低 pH 溶液では陽イオン（NH^{3+}－CH(R)－COOH)	・・・(同左)・・・ ・・・・・ (NH_3^+－CH(R)－COOH)
p .87 上部	ベントナイト：・・・ （３行目）ベントナイトは、非常に小さなプレートが 0.1μm 間隔で積層し、非常に広い表面積（１ｇあたり約 500～1000m^2）を持つ微細な構造を持つ.	・・・(同左)・・・ （３行目）ベントナイトは、0.1μm スケールの微細なプレート構造で、非常に広い表面積（１ｇあたり約 500～1000m^2）を持つ.
p .89 １行目	・・・酸化ケイ素の	・・・シリコン酸化物（二酸化ケイ素）の・・・
p .89		
p .90 ３行目～	・・・。水素結合は、相互作用する分子内にヒドロキシル基およびカルボニル基が多くあるため多価である。	・・・。相互作用する分子内にヒドロキシル基およびカルボニル基が多くあるため、複数の水素結合を生じる。
p .114 第２段落	水とアルコールの・・・ （５行目）・・・これは、相対蒸発量が 60～65%未満では・・・	(同左)・・・ （５行目）・・・これは、相対湿度が 60～65%未満では・・
※ p .209 下部	2–エトキシヘキサ –3,5–ジエン CH_3–CH（OEt) –CH＝CH=CH_2	2–エトキシヘキサ –3,5–ジエン CH_3–CH（O-CH_2–CH_3) –CH=CH–CH=CH_2

※第２刷作成にあたり、令和５年３月の正誤表に新しく追加した訂正箇所です。